

## **Правила получения скидки при оплате посещения детского сада/группы продлённого дня с января 2021**

### **ДЕТСКИЙ САД**

#### **Скидка для семей, чей доход составляет менее 592 167 крон в год**

Родители, проживающие вместе и имеющие совместный доход менее 592 167 крон в год, могут подать заявление на скидку при оплате посещения ребёнком детского сада. Если у вас несколько детей, заявление подаётся на каждого из них.

#### **Бесплатное посещение в основное время в дополнение к скидке для семей, чей доход составляет менее 566 100 крон в год**

Бесплатное посещение в основное время предполагает, что ребёнок может находиться в детском саду бесплатно 20 часов в неделю. Ребёнок может посещать детский сад бесплатно в основное время начиная с августа того года, когда ребёнку исполняется 2 года. При подаче заявления на скидку при оплате посещения детского сада вы автоматически получите бесплатное посещение в основное время, если доход вашей семьи менее 566 100 крон в год.

### **Группа продлённого дня**

#### **Скидка для семей, чей доход составляет менее 505 083 крон в год**

Родители, проживающие вместе и имеющие совместный доход менее 505 083 крон в год, могут подать заявление на скидку при оплате посещения ребёнком группы продлённого дня.

#### **Бесплатное посещение группы продлённого дня учащимися в первом классе для семей, чей доход составляет менее 350 000 крон в год**

При подаче заявления на скидку при оплате посещения группы продлённого дня вы автоматически получите бесплатное посещение группы продлённого дня, если ваш ребёнок ходит в первый класс, а ваш доход составляет менее 350 000 крон в год.

### **Порядок подачи заявления**

Заявление подаётся в электронной форме. При подаче заявления приложите документы, подтверждающие ваше право на скидку. Чтобы подать заявление, зайдите в свой личный кабинет госуслуг с помощью авторизации через Bank ID, Min ID и т.д.

#### **Заявление на скидку при оплате посещения детского сада:**

[www.bergen.kommune.no/redusert-foreldrebetaling](http://www.bergen.kommune.no/redusert-foreldrebetaling)

#### **Заявление на скидку при оплате посещения группы продлённого дня:**

[www.bergen.kommune.no/redusert-foreldrebetaling](http://www.bergen.kommune.no/redusert-foreldrebetaling)

#### **Если ваши дети посещают и детский сад, и группу продлённого дня**

В таком случае заполняется бланк *Заявление – Скидка при оплате посещения детского сада и школы*. Этот бланк вы найдёте, нажав на одну из ссылок выше.

#### **Документы, подтверждающие ваше право на скидку:**

Действуют с января 2021 г.

- Предварительный расчёт налогов взрослых, проживающих по тому же адресу, что и ребёнок, за 2020 г.
- Если ваш доход сильно отличается от информации, указанной в предварительном расчёте налогов, вы можете также приложить три последних зарплатных ведомости.
- Если вы находитесь в неоплачиваемом отпуске, вы можете приложить документы от вашего работодателя.
- Решение о предоставлении кредита на обучение и студенческий билет
- Решение Службы социального обеспечения/отмена решения Службы социального обеспечения
- Если вы ожидаете решения Службы социального обеспечения о предоставлении пособия, приложите подтверждающий это документ
- Прочие документы, подтверждающие текущий размер дохода

#### **У меня нет временного расчёта налогов**

Все лица, проживавшие в Норвегии в течении последнего года, получают предварительный расчёт налогов и должны приложить его при подаче заявления. Если вы только что приехали в Норвегию и ещё не получили предварительного расчёта налогов, вам необходимо предоставить документы, подтверждающие, что вы имеете право проживания в Норвегии.

#### **Период действия скидки**

Скидка на оплату начнёт действовать со следующего месяца после подачи заявления. Когда заявление будет удовлетворено, вы получите решение о предоставлении скидки. Если ребёнок посещает частный детский сад, копия решения будет направлена в детский сад.

#### **У меня нет норвежского идентификационного номера/не получается отправить заявление в электронном формате**

Вы можете обратиться в Центр обслуживания населения администрации муниципалитета г. Бергена по адресу Кайгатен 4 за помощью в подаче заявления в электронной форме или подаче заявления на бумаге, если у вас нет норвежского идентификационного номера. При себе необходимо иметь действительное удостоверение личности и документы, которые необходимо приложить к заявлению. Телефон Центра обслуживания населения: 55 56 55 56.

#### **ВНИМАНИЕ! Не забудьте, что заявление нужно подавать каждый год!**

Каждый год необходимо подавать новое заявление на предоставление скидки. Делайте это заблаговременно! Подавайте заявление в июне, чтобы получить скидку с августа.